(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro





(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 25. August 2005 (25.08.2005)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 2005/077695 A1

(51) Internationale Patentklassifikation⁷: B60K 7/00

(21) Internationales Aktenzeichen: PCT/EP2005/000485

(22) Internationales Anmeldedatum:

19. Januar 2005 (19.01.2005)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität:

10 2004 006 722.8

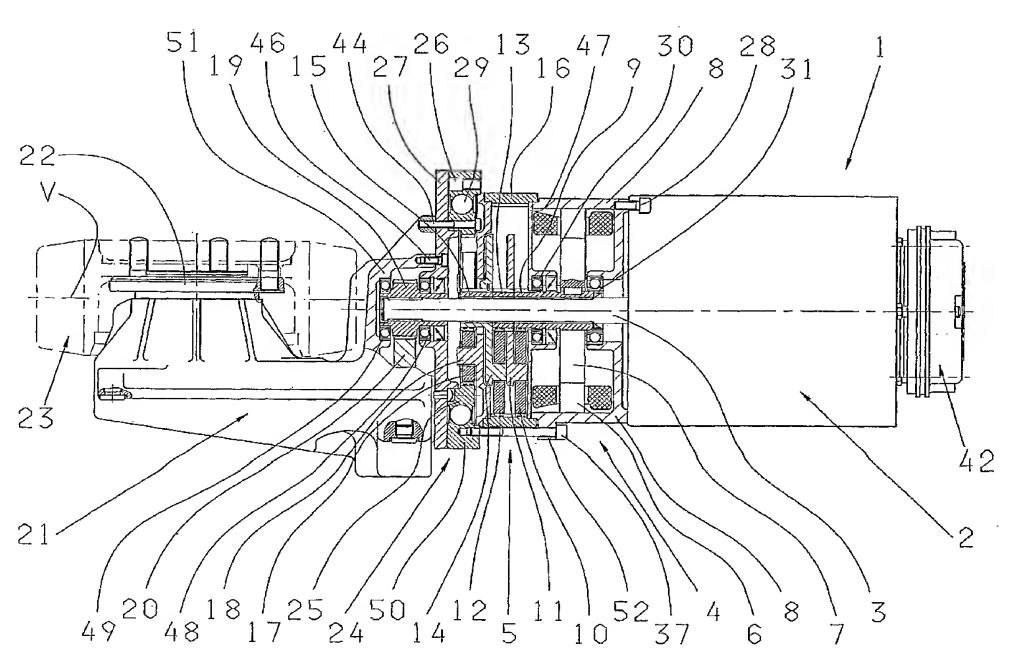
11. Februar 2004 (11.02.2004) DE

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): ZF FRIEDRICHSHAFEN AG [DE/DE]; 88038 Friedrichshafen (DE).

- (72) Erfinder; und
- (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): SCHARFENBERG, Stephan [DE/DE]; Backhausstr. 10, 99869 Tüttleben (DE). STREIPARDT, Peter [DE/DE]; J.-M.-Bechstein-Str. 34, 99880 Waltershausen (DE).
- (74) Gemeinsamer Vertreter: ZF FRIEDRICHSHAFEN AG; 88038 Friedrichshafen (DE).
- (81) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare nationale Schutzrechtsart): AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DK, DM, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NA, NI, NO, NZ, OM, PG, PH, PL, PT, RO, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SY, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, YU, ZA, ZM, ZW.

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

- (54) Title: STEERING AND DRIVING SYSTEM FOR AN INDUSTRIAL TRUCK
- (54) Bezeichnung: LENK-UND RADANTRIEB FÜR EIN FLURFÖRDERZEUG



(57) Abstract: The invention relates to a steering and driving system (1, 53, 54) for an industrial truck, comprising a driving engine (2), a driving transmission (21), a steering engine (4) and a steering transmission (5, 32, 32'), which drives and swivels about a vertical axis (V) at least one running wheel (23) disposed on a wheel hub (22). In order to provide a compact and inexpensive steering and driving system, the driving engine (2), the steering engine (4) and the steering transmission (5, 32, 32') are positioned coaxially in relation to one another.

WO 2005/077695 A1



(84) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare regionale Schutzrechtsart): ARIPO (BW, GH, GM, KE, LS, MW, MZ, NA, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), eurasisches (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), europäisches (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LT, LU, MC, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK, TR), OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

Veröffentlicht:

— mit internationalem Recherchenbericht

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

(57) Zusammenfassung: Die Erfindung betrifft einen Lenk- und Radantrieb (1, 53, 54) für ein Flurförderzeug mit einem Fahrmotor (2), einem Fahrgetriebe (21), einem Lenkmotor (4) und einem Lenkgetriebe (5, 32, 32'), durch den wenigstens ein auf einer Radnabe (22) angeordnetes Laufrad (23) antreibbar und um eine Vertikallachse (V) schwenkbar ist. Zur Erzielung einer kompakten Bauform sowie geringer Herstellkosten ist bei diesem Lenk- und Radantrieb vorgesehen, dass der Fahrmotor (2), der Lenkmotor (4) und das Lenkgetriebe (5, 32, 32') koaxial zueinander angeordnet sind.

Lenk- und Radantrieb für ein Flurförderzeug

Die Erfindung betrifft einen Lenk- und Radantrieb für ein Flurförderzeug gemäß dem Oberbegriff des Patentanspruchs 1.

Aus der DE 41 10 792 C2 ist ein lenkbarer Radantrieb für ein Flurförderzeug mit zwei Antriebsrädern bekannt. Zwischen diesen ist ein Kegelradgetriebe mit zwei Kegelradsätzen angeordnet, deren jeweilige Ausgangswellen die Antriebsräder antreiben. Das Kegelradgetriebe wird von einem elektrischen Antriebsmotor über ein Planetengetriebe angetrieben, der parallel oder koaxial zur zentralen Drehachse der Vorrichtung angeordnet ist. Zudem ist ein Lenkantriebsmotor vorgesehen, der außerhalb des Radgetriebegehäuses direkt am Fahrgestell des Flurförderzeuges oder an einer zusätzlichen, dem Fahrgestell drehfest zugeordneten Kopfplatte befestigt ist. Bei einer Betätigung dieses Lenkantriebsmotors dreht dieser über eine Lenkgetriebestufe das Radgetriebegehäuse oder den Getriebeträger in seinem Drehkranzlager und damit auch das Radgetriebe mit den beiden Antriebsrädern um die Lenkachse. Nachteilig an diesem lenkbaren Radantrieb ist, dass die seitliche Anordnung zumindest des Lenkantriebsmotors die Gesamtvorrichtung wenig kompakt macht.

Außerdem zeigt die DE 199 04 552 A1 einen Radantrieb für ein Flurförderzeug, bei dem ein elektrischer Fahrmotor und ein von diesem angetriebenes Fahrgetriebe koaxial zur Längsachse der Radnabe eines Laufrades angeordnet sind. Der Fahrmotor ist dabei als Scheibenläufermotor ausgebildet. Zudem weist der Radantrieb eine elektromotorische Lenkung mit einem Lenkmotor und einem Lenkgetriebe auf, bei der der Lenkmotor im wesentlichen senkrecht zu einer Ebene ausgerichtet ist, die bei einem Drehen des Laufrades durch die gemeinsame Längsachse von Radnabe, Fahrmotor und Fahrgetriebe aufgespannt wird. Das Lenkgetriebe ist beispielsweise ein Wolfrom-Getriebe.

Wenngleich dieser Radantrieb durch den genannten Radnabenantrieb sowie die Integration des Lenkmotors und des Lenkgetriebes in die Gesamtvorrichtung sehr kompakt ist, so ist dessen konstruktiver Aufbau insbesondere wegen der beengten Verhältnisse im Bereich der Radnabe vergleichsweise komplex und daher kostenaufwendig. Zudem wird es als nachteilig erachtet, dass die offenbarte Kombination aus Fahrmotor und Fahrgetriebe sowie Lenkmotor und Lenkgetriebe einen relativ durchmessergroßen Radantrieb entstehen lässt.

Vor diesem Hintergrund liegt der Erfindung die Aufgabe zugrunde, einen konstruktiv einfachen elektromotorischen Lenk- und Fahrantrieb für ein Flurförderzeug zu schaffen, der bei akzeptabler Bauhöhe einen gegenüber bekannten Lenk- und Radantrieben kleinen Durchmesser aufweist und vergleichsweise kostengünstig herstellbar ist.

Die Lösung dieser Aufgabe ergibt sich aus den Merkmalen des Hauptanspruchs, während vorteilhafte Weiterbildungen und Ausgestaltungen der Erfindung den abhängigen Ansprüchen entnehmbar sind.

Die vorliegende Erfindung betrifft demnach einen Lenk- und Radantrieb für ein Flurförderzeug mit einem Fahrmotor, einem Fahrgetriebe, einem Lenkmotor und einem Lenkgetriebe, durch den wenigstens ein auf einer Radnabe des Flurförderzeuges angeordnetes Laufrad antreibbar und um eine Vertikallachse schwenkbar ist. Bei diesem Lenk- und Radantrieb ist nun von besonderer Bedeutung, dass der Fahrmotor, der Lenkmotor und das Lenkgetriebe koaxial zueinander angeordnet sind. Dadurch ergeben sich bei akzeptabler Bauhöhe insbesondere eine radial sehr kompakte Bauweise sowie durch den erhöhten Integrationsgrad, beispielsweise durch die Doppelnutzung von Gehäusebestandteilen, vergleichsweise geringe Herstellkosten.

Eine besonders bevorzugte Ausführungsform der Erfindung sieht dabei vor, dass der Fahrmotor, der Lenkmotor und das Lenkgetriebe axial eben in dieser Reihenfolge hintereinander angeordnet sind, während das als Winkelgetriebe ausgebildete Fahrgetriebe mit einem von dem Lenkmotor über das Lenkgetriebe angetriebenen Drehkranz verbunden und axial hinter dem Lenkgetriebe angeordnet ist.

In konstruktiver Weiterbildung des vorgenannten Bauprinzips ist vorgesehen, dass die Fahrmotorwelle als Vollwelle und die Lenkmotorwelle als Hohlwelle ausgebildet sowie die Fahrmotorwelle koaxial durch die Lenkmotorwelle geführt ist.

Zudem ist vorgesehen, dass die Fahrmotorwelle an ihrem von dem Fahrmotor fernen Ende ein Stirnrad trägt, welches mit einem Stirnrad auf der Eingangswelle des als Kegelradgetriebe ausgebildeten Fahrgetriebes im Zahneingriff steht. Die Ausgangswelle dieses Fahrgetriebes ist mit einer Radnabe des wenigstens einen Laufrades verbunden.

In weiterer Ausgestaltung der Erfindung ist das Lenkgetriebe als mehrstufiges Planetengetriebe beziehungsweise als Wolfrom-Getriebe ausgebildet, wobei letzteres wegen seiner axial geringen Länge bei hoher Untersetzung diesbezügliche Vorteile aufweist.

Zudem betrifft die Erfindung die antriebstechnische Verbindung zwischen dem Lenkmotor und dem Lenkgetriebe sowie zwischen dem Lenkgetriebe und dem Schwenkantrieb des Fahrgetriebes bzw. des mit letzterem verbundenen wenigstens einen Laufrades. In diesem Zusammenhang ist vorgesehen, dass die Lenkmotorwelle als ein erstes Sonnenrad ausgebildet ist, dessen Außenverzahnung mit den Zähnen der Planetenräder des Lenkgetriebes im Zahneingriff steht.

Bei der Nutzung eines mehrstufigen Planetengetriebes als Lenkgetriebe ist bevorzugt vorgesehen, dass die Planetenräder einer ersten Planetenradstufe mit dem genannten ersten Sonnenrad kämmen und auf einem ersten Planetenträger drehbar gelagert sind, welcher mit einem zweiten Sonnenrad drehfest verbunden ist. Auf diesem zweiten Planetenträger drehbar gelagerte Planetenräder einer zweiten Planetenradstufe kämmen zudem mit der Außenverzahnung des zweiten Sonnenrades, wobei sich die Planetenräder der ersten und der zweiten Planetenradstufe mit einem feststehenden Hohlrad oder zwei feststehenden Hohlrädern im Zahneingriff befinden. Außerdem ist vorgesehen, dass der zweite Planetenträger mit einem dritten Sonnenrad drehfest verbunden ist, dass das dritte Sonnenrad mit Planetenrädern einer dritten Planetenradstufe im Zahneingriff steht, dass die Planetenräder der dritten Planetenradstufe auf einem dritten Planetenträger drehbar gelagert sind, welcher drehfest mit dem Hohlrad verbunden ist, und dass die Planetenräder des dritten Planetenradsatzes mit einer Innenverzahnung eines Lagerinnenringes eines Drehkranzlagers im Zahneingriff stehen, welcher drehfest mit dem Drehkranz oder direkt mit dem Gehäuse des Fahrgetriebes verbunden ist.

Ein anderes Detail der Erfindung ist dadurch gekennzeichnet, dass der Lageraußenring des Drehkranzlagers mit einem Fahrzeugrahmen des Flurförderzeuges drehfest verbunden ist.

Zudem kann vorgesehen sein, dass das Gehäuse des Lenkmotors über Befestigungsmittel axial auf dem Lageraußenring gehalten wird. Des weiteren wird die kompakte Bauweise dieses Lenk- und Radantriebes dadurch begünstigt, dass zwischen der Außenwand des Lenkmotorgehäuses und dem Lageraußenring axial hintereinander das genannte Hohlrad und das radial äußere Ende des dritten Planetenträgers angeordnet sind. Auf diese Weise kann durch die genannten Befestigungsmittel das Lenkmotorgehäuse derart gegen den Lageraußenring des Drehkranzlagers festgelegt werden, dass gleichzeitig auch

das als Lenkgetriebegehäuse wirkende Hohlrad sowie der dritte Planetenträger axial miteinander verbunden sind.

Es kann abweichend davon aber auch vorgesehen sein, dass das Lenkgetriebegehäuse über gesonderte Befestigungsmittel drehfest auf dem Lageraußenring des Drehkranzlagers befestigt ist.

Eine bevorzugte Variante der Erfindung ist dadurch gegeben, dass am fahrgetriebefernen Ende des Lenk- und Radantriebes eine auf die Fahrmotorwelle wirkende Bremse angeordnet ist. Diese Bremse ist bevorzugt als eine elektrisch betätigbare Bremse ausgebildet, während es hinsichtlich des Lenkmotors als sinnvoll erachtet wird, diesen als Scheibenläufermotor auszubilden.

Zudem kann vorgesehen sein, dass das Gehäuse des Fahrmotors an dem Gehäuse des Lenkmotors befestigt ist, oder von beiden Aggregaten ein gemeinsames Gehäuse genutzt wird. Dieses Gehäuse und/oder die Einzelgehäuse sind beispielsweise als Blechkonstruktionen aufgebaut.

Außerdem wird es als vorteilhaft beurteilt, wenn das Lenkgetriebegehäuse, der Lageraußenring des Drehkranzlagers oder der Drehkranz eine Bohrung zur Aufnahme eines Drehwinkelsensors aufweisen, mit deren Hilfe die Verschwenkung des Laufrades um seine Lenkachse ermittelbar und einem Steuergerät mitteilbar ist.

Hinsichtlich der Erfassung des Lenkwinkels zur Nutzung in einem dem Lenk- und Radantrieb zugeordneten Steuerungsgerät können am Rotor des Lenkmotors, an dem feststehenden Lageraußenring des Drehkranzlagers und/oder an dem Drehkranz Signalgeber wie Magnete vorgesehen sein, die mit den genannten Drehwinkelsensoren zur Drehwinkelerkennung zusammenwirken.

Nach einem anderen Aspekt der Erfindung ist vorgesehen, dass an dem Lenkgetriebegehäuse sowie an dem Lenkmotorgehäuse jeweils ein radial nach außen weisender Kragen, vorzugsweise Ringkragen, ausgebildet ist, durch deren jeweilige axiale Bohrungen Befestigungsschrauben zur Befestigung derselben an dem Lageraußenring geführt sind.

Ein derart mit einzelnen oder allen genannten Merkmalen ausgebildeter hochintegrierter Lenk- und Radantrieb weist als weitere Vorteile eine reduzierte Geräuschbelastung insbesondere bei Lastwechseln auf und ist wartungsarm bzw. wartungsfrei, weil das Lenkgetriebe mit einem Lebensdauerschmiermittel befüllbar ist, und auch der Lenkmotor durch Verwendung eines bürstenlosen Gleich- oder Wechselstrommotors in Standard- oder Scheibenläuferausführung wartungsfrei ausgebildet sein kann.

Zur Reduzierung der Herstellkosten wird des weiteren vorgeschlagen, die Planetenträger als Blechkonstruktionen in offener oder geschlossener Bauweise auszuführen.

Zur Verdeutlichung der Erfindung ist der Beschreibung eine Zeichnung beigefügt, in welcher drei Ausführungsformen des Lenk- und Radantriebes dargestellt sind. Im einzelnen zeigen

- Fig. 1 eine teilweise geschnitten dargestellte Seitenansicht eines elektromotorischen Lenk- und Radantriebes für ein Flurförderzeug, und
- Fig. 2 eine Darstellung wie in Fig. 1, jedoch bezüglich zweier weiterer Ausführungsbeispiele der Erfindung.

Gemäß Fig. 1 umfasst ein erfindungsgemäß ausgebildeter Lenk- und Radantrieb 1 für ein Flurförderzeug als Hauptkomponente zunächst einen

Fahrmotor 2, über dessen Fahrmotorwelle 3 auf noch zu erläuternder Weise über ein Fahrgetriebe 21 ein Laufrad 23 angetrieben wird. Zum Steuern des Flurförderzeuges 1 ist das Laufrad 23 zusammen mit dem Fahrgetriebe 21 um eine Vertikalachse V schwenkbar. Zur Durchführung dieser Schwenkbewegung verfügt der Lenk- und Radantrieb 1 über einen elektrischen Lenkmotor 4, dem abtriebsseitig ein Lenkgetriebe 5 zur Untersetzung der Lenkmotordrehzahl zugeordnet ist. Der Ausgang dieses Lenkgetriebes 5 wirkt auf einen Drehkranz 27, der mit dem Gehäuse 51 des Fahrgetriebes 21 drehfest verbunden ist. Von besonderer Bedeutung bei dem erfindungsgemäß aufgebauten Lenkund Radantrieb 1 ist, dass der Fahrmotor 2, der Lenkmotor 4 und das Lenkgetriebe 5 koaxial zueinander angeordnet sind.

Im Detail ist dieser Lenk- und Radantrieb 1 nun so aufgebaut, dass die Fahrmotorwelle 3 als Vollwelle ausgebildet und durch eine als Hohlwelle aufgebaute Lenkmotorwelle 9 geführt ist. An ihrem fahrmotorfernen Ende ist an der Fahrmotorwelle 3 ein Stirnrad 19 befestigt, welches mit einem Stirnrad 20 kämmt, das auf der nicht dargestellten Getriebeeingangswelle des Fahrgetriebes 21 sitzt. In diesem Fahrgetriebe wird das Antriebsmoment in an sich bekannter Weise über einen Winkeltrieb zu einer Getriebeausgangswelle geleitet, die mit der Radnabe 22 drehfest verbunden ist. Auf dieser Radnabe 22 ist das Laufrad 23 mittels Schrauben befestigt.

Zudem ist oberhalb des Fahrmotors 2 koaxial zu der Vertikalachse V eine Bremse 42 am Fahrmotorgehäuse befestigt, die bei Bedarf auf die Fahrmotorwelle 3 wirkt und vorzugsweise mit Federkraft betätigt und elektrisch gelüftet ist.

Der Lenkmotor 4 ist hier als Scheibenläufermotor ausgebildet und verfügt über einen Stator 6 und einen Rotor 7, die in einem Lenkmotorgehäuse 8, 8' untergebracht sind. Dabei ist der Stator 6 über nicht weiter gekennzeichnete

Befestigungselemente mit dem Lenkmotorgehäuse 8, 8' verbunden, während der Rotor 7 an der bereits genannten Lenkmotorwelle 9 befestigt ist.

Wie in Fig. 1 links von der Vertikalachse V dargestellt ist, kann das Gehäuse des Fahrmotors 2 mittels Befestigungsschrauben 28 an dem Lenkmotorgehäuse 8 befestigt sein, während der rechten Zeichnungshälfte eine davon abweichende Bauform entnehmbar ist, bei der der Lenkmotor 4 und der Fahrmotor 2 ein gemeinsames Gehäuse 8' aufweisen.

Zudem zeigt Fig. 1, dass die fahrmotorferne Seite des Lenkmotors 4 von einem Deckel 47 abgedeckt ist, der zwischen dem Gehäuse 8, 8' des Lenkmotors 3 und einem auch als Gehäuseelement dienenden Hohlrad 16 axial eingeklemmt ist.

Die Lenkmotorwelle 9 ist über Wälzlager 30, 31 an dem als Lagerschild dienenden Deckel 47 und an dem Gehäuse 8, 8' des Lenk- und/oder Fahrmotors drehbar gelagert sowie über Dichtungen abgedichtet. Sie dient in einem dem Lenkmotor 4 antriebstechnisch nachgeordneten mehrstufigen Planeten-Lenkgetriebe 5 als erstes Sonnenrad. Die Außenverzahnung dieses ersten Sonnenrades 9 kämmt dabei mit den Zähnen von Planetenrädern 10 einer ersten Planetenradstufe, die auf einem ersten Planetenträger 11 drehbar gelagert sind. Dieser erste Planetenträger 11 ist mit einem zweiten Sonnenrad 13 drehfest verbunden, welches sich axial in Richtung zum Stirnrad 19 an das erste Sonnenrad 9 (Lenkmotorwelle 9) anschließt.

Die Außenverzahnung dieses zweiten Sonnenrades 13 steht mit Zähnen von Planetenrädern 12 einer zweiten Planetenradstufe im Zahneingriff, die auf einem zweiten Planetenträger 14 drehbar gelagert sind. Dabei stehen die Planetenrädern 10, 12 der ersten und der zweiten Planetenradstufe mit dem feststehenden Hohlrad 16 im Zahneingriff.

Der zweite Planetenträger 14 ist mit einem dritten Sonnenrad 15 drehfest verbunden, welches mit Planetenrädern 17 einer dritten Planetenradstufe kämmt. Diese Planetenräder 17 der dritten Planetenradstufe sind auf einem dritten Planetenträger 18 drehbar gelagert, welcher drehfest mit dem genannten Hohlrad 16 verbunden ist.

Schließlich stehen die Planetenräder 18 des dritten Planetenradsatzes antriebswirksam mit einer Innenverzahnung eines Lagerinnenringes 25 eines Drehkranzlagers 24 im Zahneingriff, welcher über Befestigungsschrauben 44 drehfest mit dem Drehkranz 27 verbunden ist. Zu diesem Drehkranzlager 24 gehört ein Außenring 50 sowie zwischen diesen beiden Ringen 25, 50 eingeschlossene Wälzkörper 29.

Weiter ist in Fig. 1 erkennbar, dass vorzugsweise auch das Fahrgetriebegehäuse 51 über Befestigungsschrauben 46 mit dem Drehkranz 27 drehfest verbunden ist. Zudem verdeutlicht diese Darstellung, dass die Fahrmotorwelle 3 oberhalb des Stirnrades 19 über ein Wälzlager 48 im Drehkranz 26 und unterhalb desselben über ein Wälzlager 49 im Fahrgetriebegehäuse 51 drehgelagert ist.

Der Außenring 50 des Drehkranzlagers 24 ist mit dem hier nicht dargestellten Fahrgestell des Flurförderzeuges fest verbindbar, wozu in diesem Außenring 50 eine Bohrung 26 mit einem Schraubgewinde vorgesehen ist, in die eine diese beiden Teile verbindende Befestigungsschraube einschraubbar ist.

Schließlich zeigt die Fig. 1, dass am Gehäuse 8 des Lenkmotors 4 ein radial nach außen weisender Kragen 52, welcher auch als eine oder mehrere Laschen ausgebildet sei kann, angeordnet ist, durch dessen Axialbohrung eine Befestigungsschraube 37 geführt ist. Der Gewindeabschnitt dieser Befestigungsschraube 37 ist in ein Gewinde in dem Außenring 50 des Drehkranzla-

gers 24 eingeschraubt, so dass das Gehäuse 8' des Lenkmotors mit dem als Gehäuseabschnitt dienendem Hohlrad 16 und dem dritten Planetenträger 18 sowie Deckel 47 axial gegen den Lageraußenring 50 und damit auch gegen das Fahrgestell des Flurförderzeugs festgelegt sind.

Der in Fig. 2 dargestellte Aufbau von zwei weiteren Varianten von erfindungsgemäß ausgebildeten Lenk- und Radantrieben 53, 54 unterscheidet sich von dem in Fig. 1 dargestellten Lenk- und Radantrieb 1 dadurch, dass das Lenkgetriebe hier nicht als mehrstufiges Planetengetriebe sondern als Wolf-rom-Getriebe 32, 32' ausgebildet ist.

Auch bei diesen beiden Ausführungsformen dient die Lenkmotorwelle 55 als Sonnenrad und trägt demgemäss eine Außenverzahnung, die mit den Zähnen der Planetenräder 33 bzw. 35 im Zahneingriff stehen. Bei der rechts neben der Vertikalachse V dargestellten zweiten Bauvariante sind die Planetenräder 33 auf einem Planetenträger 34 drehgelagert und stehen zudem mit einer Innenverzahnung an einem radial nach innen weisenden Abschnitt des Lenkgetriebegehäuses 43 im Zahneingriff. Zudem kämmen die Planetenräder 33 mit der Innenverzahnung des schon aus Fig. 1 bekannten Innenringes 25 des Drehkranzlagers 24, so dass der Drehkranz 27 um die Vertikalachse V von dem Lenkmotor 4 drehbar ist.

Das Hohlrad 36 ist dabei an dem radial nach innen ragenden Abschnitt des Lenkgetriebegehäuses 43 befestigt oder mit ihm integriert, welches seinerseits mittels Befestigungsschrauben 45 am Außenring 50 des Drehkranzlagers 24 festgelegt ist.

Wie Fig. 2 rechts von der Vertikalachse V zeigt, ist es in diesem Zusammenhang vorteilhaft, wenn diese Befestigungsschrauben 45 Aufnahmeöffnungen in dem Kragen 52 des Lenkmotorgehäuses 8 sowie auch Bohrungen

im Kragen 58 des Lenkgetriebegehäuses 43 durchdringt, so dass auf diese Weise die beiden oberen Antriebsaggregate 2, 4 zu dem Lenkgetriebegehäuse 43 zentriert und gegen den Lageraußenring 50 des Drehkranzlagers 24 festgelegt sind.

Bei der links von der Vertikalachse V dargestellten dritten Variante weisen die Planetenräder 35 des Wolfrom-Getriebes 32' eine andere Geometrie als die vorgenannten Planetenräder 33 auf. Dabei fällt besonders auf, dass diese keine Bohrung zur Aufnahme einer Drehachse eines Planetenträgers, sondern an den Planetenrädern 33 ausgebildete Drehachsen aufweisen. Diese greifen in Aufnahmeöffnungen eines hier nur andeutungsweise sichtbaren Planetenträgers ein.

Außerdem ist in Fig. 2 erkennbar, dass das axial sehr kurz bauende Lenkgetriebe 32' ein Hohlrad 36 aufweist, mit dem die Planeten 35 im Zahneingriff stehen. Dieses Hohlrad 36 ist mit einem radial nach innen weisenden Abschnitt des Lenkgetriebegehäuses 43 drehfest verbunden oder integriert. Das Lenkgetriebegehäuse 43 ist seinerseits unter Zwischenlage des Deckels bzw. Lagerschildes 47 des Lenkmotors 4 axial zwischen dessen Gehäuse 8 und dem Außenring 50 des Drehkranzlagers 24 festgeklemmt.

Schließlich zeigt Fig. 2, dass in den Lenk- und Radantrieb 32, 32' Sensoren 38, 40 vorteilhaft eingebaut werden können, mit denen die Drehung des Drehkranzes 27 gegen die darüber liegende Antriebsaggregate feststellbar ist.

Im Falle der zweiten Variante des Lenk- und Radantriebes 32 ist dieser Drehwinkelsensor 40 in eine Aufnahmeöffnung 41 eines radial nach innen weisenden und auch als Lagerschild dienenden Abschnitts 57 des gemeinsamen Gehäuses 8' von Fahr- und Lenkmotor eingesetzt und misst die genannte Drehbewegung an dem Rotor 7 des Lenkmotors 4.

Bei der dritten Variante des Lenk- und Radantriebes 32' (links neben der Vertikalachse V dargestellt) ist ein solcher Sensor 38 in eine Aufnahmeöffnung 39 im Außenring 50 des Drehkranzlagers 24 eingesetzt. In diesem Fall wird die Drehung zwischen dem Außenring 50 und dem Drehkranz 27 ermittelt und einem hier nicht dargestellten Steuerungsgerät mitgeteilt.

<u>Bezugszeichen</u>

Lenk- und Radantrieb

2	Fahrmotor
3	Fahrmotorwelle
1	Lenkmotor
5	Lenkgetriebe
3	Stator Lenkmotor
7	Rotor Lenkmotor
3	Gehäuse Lenkmotor
9	Lenkmotorwelle; erstes Sonnenrad
10	Planetenrad der ersten Planetenradstufe
11	Erster Planetenträger
12	Planetenrad der zweiten Planetenradstufe
13	Zweites Sonnenrad
4	Zweiter Planenträger
15	Drittes Sonnenrad
16	Hohlrad
17	Planetenrad der dritten Planetenradstufe
18	Dritter Planetenträger
19	Stirnrad
20	Stirnrad
21	Fahrgetriebe
22	Radnabe
23	Laufrad
24	Drehkranzlager
25	Lagerinnenring mit Innenradverzahnung
26	Bohrung

27	Drehkranz
28	Befestigungsschraube
29	Wälzkörper
30	Wälzlager
31	Wälzlager
32	Wolfrom-Lenkgetriebe (Variante 2)
32'	Wolfrom-Lenkgetriebe (Variante 3)
33	Planetenrad des Wolfrom-Lenkgetriebes (Variante 2)
34	Planetenträger des Wolfrom-Lenkgetriebes
35	Planetenrad des Wolfrom-Lenkgetriebes (Variante 3)
36	Hohlrad des Wolfrom-Lenkgetriebes
37	Befestigungsschraube
38	Drehwinkelsensor
39	Aufnahmeöffnung im Außenring des Drehkranzlagers
40	Drehwinkelsensor
41	Aufnahmeöffnung im Gehäuseabschnitt 57
42	Bremse
43	Gehäuse Wolfrom-Getriebe (Variante 2)
44	Befestigungsschraube
45	Befestigungsschraube
46	Befestigungsschraube
47	Deckel des Lenkgetriebes
48	Wälzlager
49	Wälzlager
50	Außenring des Drehkranzlagers
51	Gehäuse des Fahrgetriebes
52	Kragen am Gehäuse 8
53	Lenk- und Radantrieb
54	Lenk- und Radantrieb

55	Lenkmotorwelle	für Wol	from-Getriebe

- 57 Gehäuseabschnitt am Gehäuse 8'
- Laschen oder Kragen am Lenkgetriebegehäuse 43
- V Vertikalachse

<u>Patentansprüche</u>

- 1. Lenk- und Radantrieb (1, 53, 54) für ein Flurförderzeug mit einem Fahrmotor (2), einem Fahrgetriebe (21), einem Lenkmotor (4) und einem Lenkgetriebe (5, 32, 32'), durch den wenigstens ein auf einer Radnabe (22) angeordnetes Laufrad (23) antreibbar und um eine Vertikallachse (V) schwenkbar ist, dadurch gekennzeichnet, dass der Fahrmotor (2), der Lenkmotor (4) und das Lenkgetriebe (5, 32, 32') koaxial zueinander angeordnet sind.
- 2. Lenk- und Radantrieb nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass der Fahrmotor (2), der Lenkmotor (4) und das Lenkgetriebe (5, 32, 32') axial in dieser Reihenfolge hintereinander angeordnet sind.
- 3. Lenk- und Radantrieb nach Anspruch 1 oder 2, dadurch ge-kennzeich net, dass eine Fahrmotorwelle (3) als Vollwelle und eine Lenkmotorwelle (9, 55) als Hohlwelle ausgebildet ist.
- 4. Lenk- und Radantrieb nach Anspruch 3, dadurch gekennzeichnet, dass die Fahrmotorwelle (3) koaxial durch die Lenkmotorwelle (9, 55) geführt ist.
- 5. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass die Fahrmotorwelle (3) an ihrem von dem Fahrmotor (2) fernen Ende ein Stirnrad (19) trägt, welches mit einem Stirnrad (20) auf der Eingangswelle des Fahrgetriebes (21) im Zahneingriff steht.

6. Lenk- und Radantrieb nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, dass das Stirnrad (20) auf der Eingangswelle des als Kegelradgetriebe ausgebildeten Fahrgetriebes (21) befestigt ist, dessen Ausgangswelle mit einer Radnabe (22) des wenigstens einen Laufrades (23) verbunden ist.

- 7. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass Lenkgetriebe (5) als mehrstufiges Planetengetriebe beziehungsweise als Wolfrom-Getriebe (32, 32') ausgebildet ist.
- 8. Lenk- und Radantrieb nach Anspruch 7, dadurch gekenn-zeich net, dass die Lenkmotorwelle als ein erstes Sonnenrad (9, 55) ausgebildet ist, dessen Außenverzahnung mit den Zähnen der Planetenräder (10, 33, 35) des Lenkgetriebes (5, 32, 32') im Zahneingriff steht.
- 9. Lenk- und Radantrieb nach Anspruch 7 oder 8, dadurch ge kennzeich net, dass Planetenräder (10) einer ersten Planetenradstufe mit dem ersten Sonnenrad (9) kämmen und auf einem ersten Planetenträger (11) drehbar gelagert sind, welcher mit einem zweiten Sonnenrad (13) drehfest verbunden ist, dass auf einem zweiten Planetenträger (14) drehbargelagerte Planetenräder (12) einer zweiten Planetenradstufe mit der Außenverzahnung des zweiten Sonnenrades (13) kämmen,

dass die Planetenräder (11, 12) der ersten und der zweiten Planetenradstufe mit einem feststehenden Hohlrad (16) im Zahneingriff stehen,

dass der zweite Planetenträger (14) mit einem dritten Sonnenrad (15) drehfest verbunden ist,

dass das dritte Sonnenrad (15) mit Planetenrädern (17) einer dritten Planeten- radstufe im Zahneingriff steht,

dass die Planetenräder (17) der dritten Planetenradstufe auf einem dritten Planetenträger (18) drehbar gelagert sind, welcher drehfest mit dem Hohlrad (16) verbunden ist,

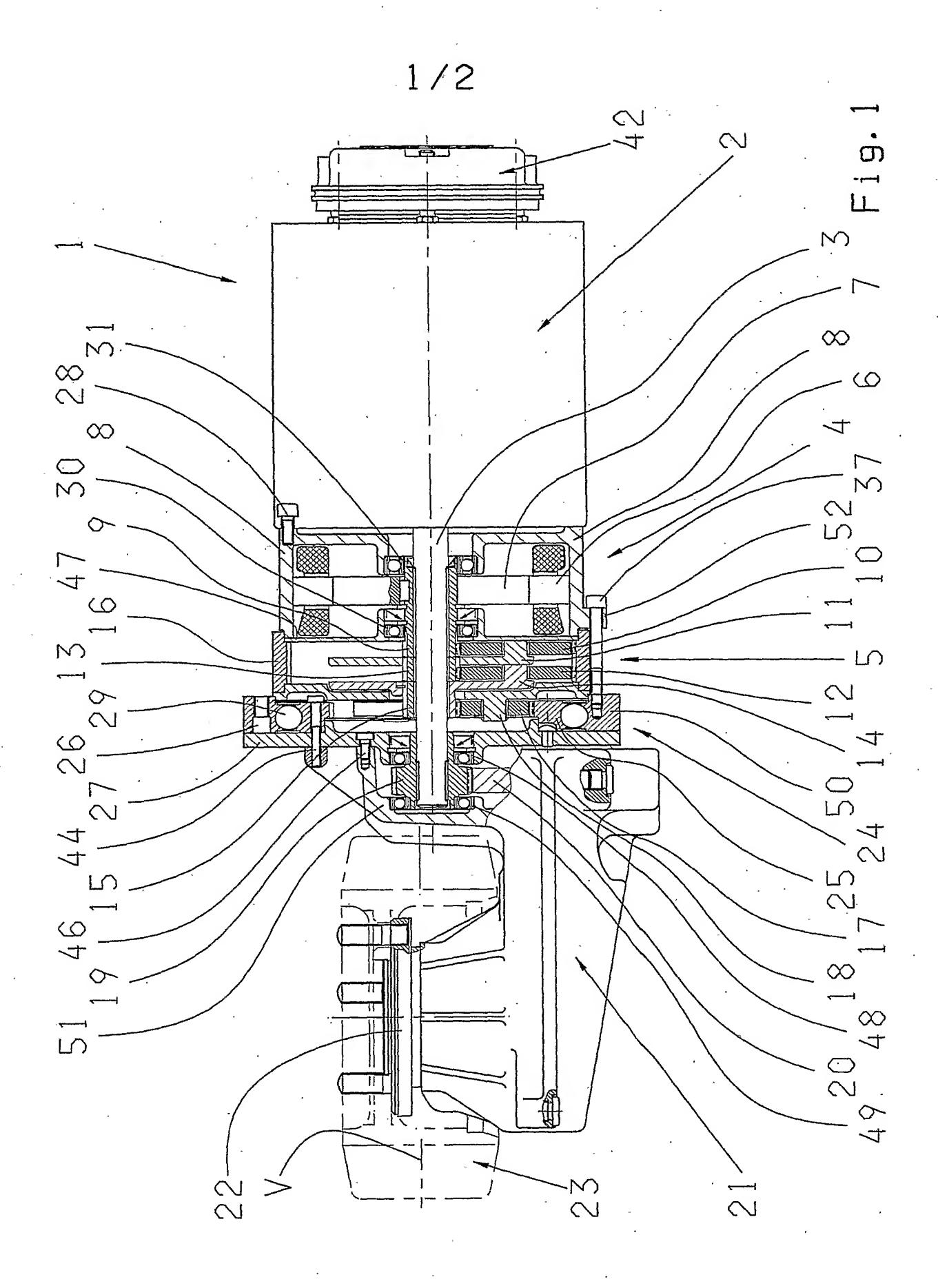
und dass die Planetenräder (17) der dritten Planetenradstufe mit einer Innenverzahnung eines Lagerinnenringes (25) eines Drehkranzlagers (24) im Zahneingriff stehen, welcher drehfest mit einem Drehkranz (27) oder direkt mit dem Gehäuse (51) des Fahrgetriebes (21) verbunden ist.

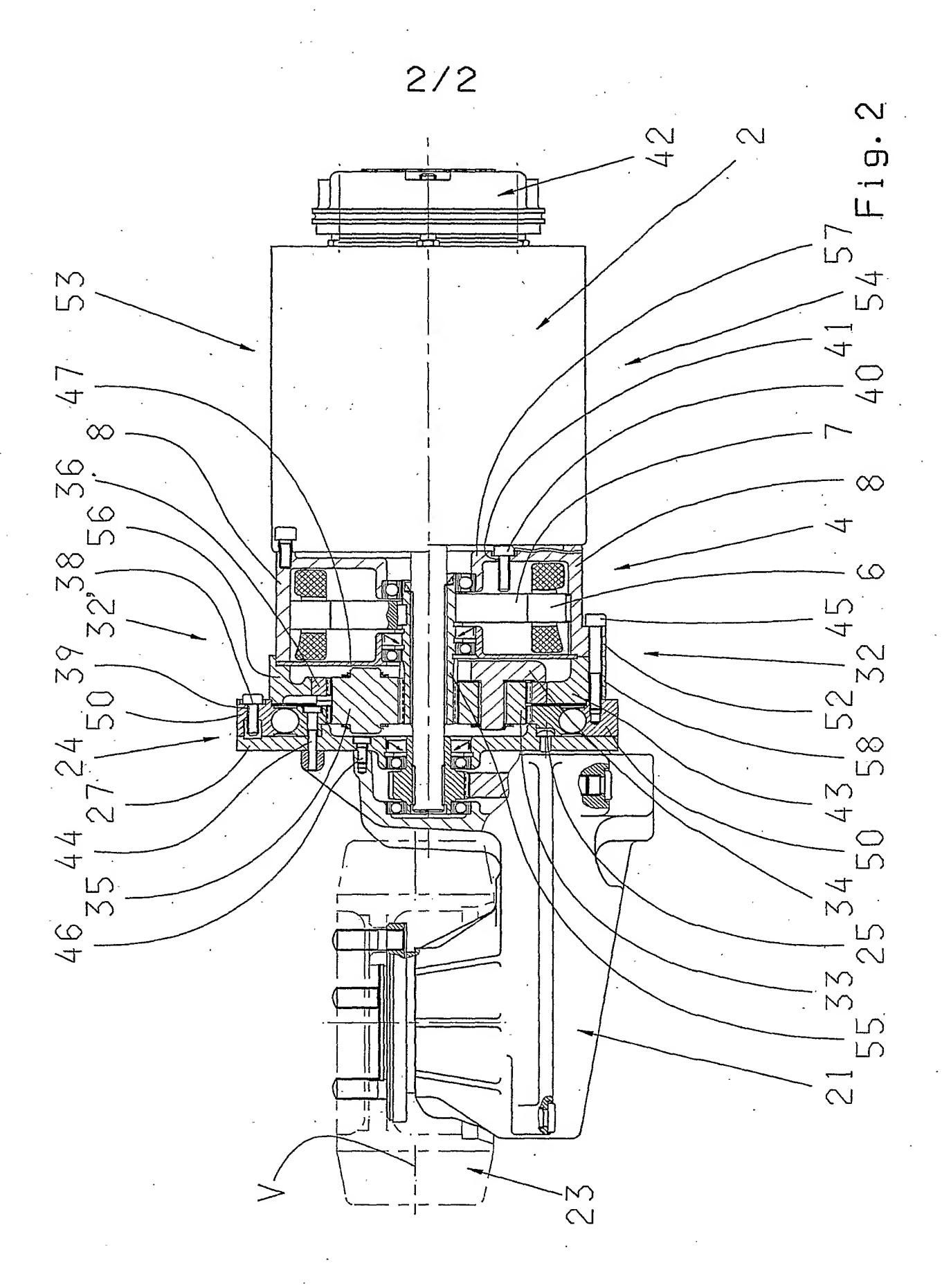
- 10. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeich der hnet, dass der Lageraußenring (50) des Drehkranzlagers (24) mit einem Fahrzeugrahmen des Flurförderzeuges drehfest verbunden ist.
- 11. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass das Gehäuse (8, 8') des Lenkmotors (4) über Befestigungsmittel (37) axial mit dem Lageraußenring (50) verbunden ist.
- 12. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeich, das zwischen der Außenwand des Lenkmotorgehäuses (8, 8') und dem Lageraußenring (50) das Hohlrad (16) sowie das radial äußere Ende des dritten Planetenträgers (18) angeordnet sind.
- 13. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeich, dass das Lenkgetriebegehäuse (Hohlrad 16) über gesonderte Befestigungsmittel drehfest mit dem Lageraußenring (50) des Drehkranzlagers (24) verbunden ist.

14. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass am fahrgetriebefernen Ende des Lenkund Radantriebes eine auf die Fahrmotorwelle (3) wirkende Bremse (42) angeordnet ist.

- 15. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass der Lenkmotor (4) als Scheibenläufermotor ausgebildet ist.
- 16. Lenk- und Radantrieb nach Anspruch 15, dadurch gekennzeichnet, dass das Gehäuse des Fahrmotors (2) an dem Gehäuse (8) des Lenkmotors (4) befestigt ist, oder dass beide Aggregate (2, 4) ein gemeinsames Gehäuse (8') nutzen.
- 17. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeich auch dass das Lenkmotorgehäuse (8') eine Aufnahmeöffnung (41) zur Aufnahme eines Drehwinkelsensors (40) aufweist.
- 18. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass der Lageraußenring (50) des Drehkranzlagers (24) oder der Drehkranz (27) eine Aufnahmeöffnung (39) zur Aufnahme eines Drehwinkelsensors (38) aufweisen.
- 19. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass am Rotor (7) des Lenkmotors (4), an dem feststehenden Lageraußenring (50) des Drehkranzlagers (24) und/oder an dem Drehkranz (27) Signalgeber vorgesehen sein, die mit den genannten Drehwinkelsensoren zur Drehwinkelerkennung zusammenwirken.

20. Lenk- und Radantrieb nach einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeich net, dass an dem Gehäuse (43) des Lenkgetriebes (32, 32') sowie an dem Lenkmotorgehäuse (8, 8') jeweils ein radial nach außen weisender Kragen (52) oder Laschen (58) ausgebildet sind, durch deren jeweilige axiale Bohrungen Befestigungsschrauben (45) zur Befestigung derselben an dem Lageraußenring (50) geführt sind.





INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Interpional Application No PCT/EP2005/000485

A. CLASSI IPC 7	FICATION OF SUBJECT MATTER B60K7/00		
	o International Patent Classification (IPC) or to both national classi SEARCHED	fication and IPC	
Minimum do	becumentation searched (classification system followed by classific $B62D - B66F$	ation symbols)	
Documenta	tion searched other than minimum documentation to the extent that	t such documents are included in the fields se	earched
EPO-In	ata base consulted during the international search (name of data	pase and, where practical, search terms used)
	CCI IICI		
C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT		
Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the	relevant passages	Relevant to claim No.
X	DE 199 49 351 A1 (HANEBECK, UWE 12 July 2001 (2001-07-12) column 1, line 1 - line 5 column 1, line 59 - line 67 figure 1	D)	1-4
A	DE 199 04 552 A1 (LINDE AG) 23 September 1999 (1999-09-23)		1,7,8, 10-13, 15,20
	claim 18; figure 6		
A	DE 101 30 100 A1 (ZF FRIEDRICHS) 16 January 2003 (2003-01-16) claims 1-7; figure 1	HAFEN AG)	1,5,6, 14,17-19
A	EP 0 507 137 A (FRAUNHOFER-GESE) ZUR FOERDERUNG DER ANGEWANDTEN E.V) 7 October 1992 (1992-10-07 claims 1-14; figure 1	FORSCHUNG	1,5,6,14
Furt	ner documents are listed in the continuation of box C.	χ Patent family members are listed i	n annex.
° Special ca	tegories of cited documents:	"T" later document published after the inte or priority date and not in conflict with	rnational filing date
consid	ent defining the general state of the art which is not lered to be of particular relevance document but published on or after the international	cited to understand the principle or the invention	eory underlying the
filing of the filling	late ent which may throw doubts on priority claim(s) or	"X" document of particular relevance; the c cannot be considered novel or cannot involve an inventive step when the do	be considered to
citatio	is cited to establish the publication date of another nor other special reason (as specified) entreferring to an oral disclosure, use, exhibition or	"Y" document of particular relevance; the c cannot be considered to involve an inv document is combined with one or mo	ventive step when the
"P" docume	means ent published prior to the international filing date but nan the priority date claimed	ments, such combination being obviou in the art. "&" document member of the same patent.	•
	actual completion of the international search	Date of mailing of the international sea	
9	May 2005	24/05/2005	
Name and r	nailing address of the ISA	Authorized officer	
	European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016	Lindner, V	

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Interponal Application No PCT/EP2005/000485

Patent document cited in search report		Publication date	Patent family member(s)		Publication date	
DE 19949351	A1	12-07-2001	NONE			
DE 19904552	A1	23-09-1999	FR US	2776243 6367571		24-09-1999 09-04-2002
DE 10130100	A 1	16-01-2003	WO EP	03000515 1397267		03-01-2003 17-03-2004
EP 0507137	Α	07-10-1992	DE AT DE EP	4110792 154554 59208621 0507137	T D1	08-10-1992 15-07-1997 24-07-1997 07-10-1992

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Interpionales Aktenzeichen
PCT/EP2005/000485

A. KLASSII IPK 7	izierung des anmeldungsgegenstandes B60K7/00		
Nach der Int	ernationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Kla	ssifikation und der IPK	
	RCHIERTE GEBIETE		
IPK 7	er Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbol B66F	oie)	
Recherchier	te aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, so	oweit diese unter die recherchierten Gebiete	fallen
Während de	r internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (N	lame der Datenbank und evtl. verwendete S	Suchbegriffe)
EPO-In	ternal		
C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN		
Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angab	e der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	DE 199 49 351 A1 (HANEBECK, UWE [))	1-4
	12. Juli 2001 (2001-07-12) Spalte 1, Zeile 1 - Zeile 5		
	Spalte 1, Zeile 59 - Zeile 67 Abbildung 1		
٨	DE 199 04 552 A1 (LINDE AG)		1,7,8,
Α	23. September 1999 (1999-09-23)		10-13,
	Anspruch 18; Abbildung 6		15,20
Α	DE 101 30 100 A1 (ZF FRIEDRICHSHA	AFEN AG)	1,5,6,
	16. Januar 2003 (2003-01-16) Ansprüche 1-7; Abbildung 1		14,17-19
A	EP 0 507 137 A (FRAUNHOFER-GESELI	_SCH A FT	1,5,6,14
	ZUR FOERDERUNG DER ANGEWANDTEN FO	ORSC HUNG	
	E.V) 7. Oktober 1992 (1992-10-07) Ansprüche 1-14; Abbildung 1	,	
	ere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu ehmen	X Siehe Anhang Patentfamilie	
"A" Veröffe	Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen : ntlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert,	"T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur	worden ist und mit der
"E" älteres	icht als besonders bedeutsam anzusehen ist Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen	Erfindung zugrundeliegenden Prinzips Theorie angegeben ist	
"L" Veröffe	dedatum veröffentlicht worden ist htlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er- en zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer	"X" Veröffentlichung von besonderer Bedeu kann allein aufgrund dieser Veröffentlic erfinderischer Tätigkeit beruhend betra	chung nicht als neu oder auf
andere soll oc	en im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden er die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie	"Y" Veröffentlichung von besonderer Bedeu kann nicht als auf erfinderischer Tätigk	tung; die beanspruchte Erfindung
	führt) ntlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, enutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht	werden, wenn die Veröffentlichung mit Veröffentlichungen dieser Kategorie in	einer oder mehreren anderen Verbindung gebracht wird und
"P" Veröffe	ntlichung, eine Ausstehung oder andere Machainnen bezieht ntlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach eanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist	diese Verbindung für einen Fachmann *& Veröffentlichung, die Mitglied derselben	_
Datum des	Abschlusses der internationalen Recherche	Absendedatum des internationalen Re	cherchenberichts
9	. Mai 2005	24/05/2005	
Name und f	Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2	Bevollmächtigter Bediensteter	
	NL – 2280 HV Rijswijk Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl,	Lindner, V	
	Fax: (+31-70) 340-3016		11

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Interponales Aktenzeichen	
PCT/EP2005/000485	

lm Recherchenbericht angeführtes Patentdokument		Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie		Datum der Veröffentlichung
DE 19949351	A1	12-07-2001	KEINE		
DE 19904552	A1	23-09-1999	FR US	2776243 A1 6367571 B1	24-09-1999 09-04-2002
DE 10130100	A1	16-01-2003	WO EP	03000515 A1 1397267 A1	03-01-2003 17-03-2004
EP 0507137	A	07-10-1992	DE AT DE EP	4110792 A1 154554 T 59208621 D1 0507137 A1	08-10-1992 15-07-1997 24-07-1997 07-10-1992